

Government Orders
(Division No. 166)

McLaughlin
Nowlan
Skelly (North Island—Powell River)

Murphy
Nystrom
Taylor—22

NAYS

Members

Belsher
Boourgault
Champagne (Champlain)
Clifford
Collins
Corbett
Desjardins
Edwards
Fontaine
Guilbault
Hawkes
Hogue
Jacques
Landry
Leblanc (Longueuil)
McDermid
Plamondon
Reimer
Rocheleau
Scott (Victoria—Haliburton)
Sparrow
Thacker
Tremblay (Rosemont)
Tremblay (Lotbinière)
Venne
Wilson (Swift Current—Maple Creek—Assiniboia)
Winegard—51

Bernier
Cardiff
Chartrand
Cole
Corbeil
Della Noce
Duceppe
Ferland
Gérin
Harvey (Chicoutimi)
Hicks
Horning
Kempling
Lapierre
Lopez
Moore
Plourde
Robitaille
Saint-Julien
Scott (Hamilton—Wentworth)
Tardif
Thompson
Tremblay (Québec—Est)
Vankoughnet

PAIRED MEMBERS

Allmand
Arseneault
Blondin
Cadioux
Campbell (South West Nova)
Clancy
Cooper
Crosby (Halifax West)
Darling
Ferguson
Harvard
Kaplan
Kilgour (Edmonton Southeast)
MacDonald (Dartmouth)
Marchi
Martin (Lasalle—Émard)
Masse
Mazankowski
McKnight
Milliken
Nunziata
Ouellet
Phinney
Richardson
Rompkey
Shields
Stewart
Turner (Halton—Peel)
Vézina

Anderson
Bird
Caccia
Callbeck
Catterall
Clark (Yellowhead)
Copps
Danis
de Cotret
Gustafson
Jelinek
Karygiannis
Layton
Maheu
Marleau
Martin (Lincoln)
Mayer
McCreath
McLean
Nault
O'Kurley
Pagtakhon
Redway
Rideout
Schneider
Simmons
Thorkelson
Valcourt
Weiner

Madam Deputy Speaker: I declare the motion lost.

The next question is on Motion No. 16.

The House divided on Motion No. 16, which was agreed to on the following division:

YEAS

Members

Anawak
Atkinson
Bevilacqua
Bosley
Boyer
Champagne (Champlain)
Clifford
Collins
Corbett
Desjardins
Dobbie
Edwards
Fee
Ferland
Gaffney
Guilbault
Harvey (Chicoutimi)
Hicks
Horning
Hughes
Johnson
Kempling
Landry
Marchi
McLean
Moore
Plourde
Redway
Richardson
Roy—Arcelin
Scott (Victoria—Haliburton)
Sobeski
Sparrow
Tardif
Thacker
Tremblay (Lotbinière)
Vankoughnet
Wappel
Wilson (Swift Current—Maple Creek—Assiniboia)
Winegard

Andre
Bernier
Blackburn (Jonquière)
Bourgault
Chadwick
Chartrand
Cole
Corbeil
Della Noce
Dingwall
Duplessis
Epp
Feitham
Fontaine
Gibeau
Halliday
Hawkes
Hogue
Hudon
Jacques
Joncas
Keyes
Lopez
McDermid
Merrithew
Oberle
Porter
Reimer
Robitaille
Saint-Julien
Scott (Hamilton—Wentworth)
Soetens
Stevenson
Tétreault
Thompson
Van De Walle
Vien
Worthy—78

NAYS

Members

Duceppe
Grey (Beaver River)
Leblanc (Longueuil)
Plamondon
Tremblay (Rosemont)

Gérin
Lapierre
Nowlan
Rocheleau
Venne—10

PAIRED MEMBERS

Allmand
Arseneault
Blondin
Cadioux
Campbell (South West Nova)
Clancy
Cooper
Crosby (Halifax West)
Darling
Ferguson
Harvard
Kaplan
Kilgour (Edmonton Southeast)
MacDonald (Dartmouth)
Marchi
Martin (Lasalle—Émard)
Masse

Anderson
Bird
Caccia
Callbeck
Catterall
Clark (Yellowhead)
Copps
Danis
de Cotret
Gustafson
Jelinek
Karygiannis
Layton
Maheu
Marleau
Martin (Lincoln)
Mayer